



**ST. PETER'S**  
CATHOLIC SCHOOL

Dear Parents,

We are delighted in your interest in St. Peter's School. We are a family school rich in faith and love, and since 1878, thousands of children have come to us for a quality Catholic education, one that develops their character and offers them abundant opportunities to succeed.

At St. Peter's, we believe that you, as parents, are the most important teachers for your children, instilling values such as strong faith, hard work, perseverance, kindness, and respect. As educators, we act as your trusted and nurturing partner, doing all we can to enhance your child's academic, spiritual, and personal growth.

In addition to the application, here are the additional items necessary to make a decision about enrollment:

- Birth certificate
- Baptismal certificate and other sacraments received (if available)
- Complete immunization records
- Most recent report card for grades 1-7
- Non-refundable application fee of \$25

If you have any questions, please call the school secretary, Mrs. Tania Cea, at 415-647-8662, or visit the office for more information.

Queridos padres,

Nos complace su interés en La Escuela St. Peter's. Somos una escuela familia rica en fe y amor, y desde 1878, miles de niños han llegado a nosotros para recibir una educación católica de calidad, que desarrolla su carácter y les ofrece abundantes oportunidades para tener éxito.

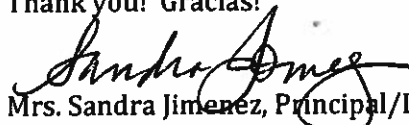
En St. Peter's, creemos que ustedes, como padres, son los más importantes maestros para sus hijos, inculcan valores para tener una fe fuerte, trabajar con integridad, perseverancia, bondad y respeto. Como educadores, nosotros actuamos como un equipo de confianza y cariño, haciendo todo lo posible para mejorar el crecimiento académico, espiritual y personal de su hijo.

Además de la aplicación, aquí están los elementos adicionales necesarios para tomar una decisión sobre la inscripción:

- Certificado de nacimiento
- Certificado de bautismo y otros sacramentos recibidos (si están disponibles)
- Una copia de los registros de vacunación que estén al día
- Una copia de las calificaciones más recientes para los grados 1-7
- Una cantidad no reembolsable por \$25 para las aplicación

Si tiene alguna pregunta, por favor llame a la secretaria de la escuela, Sra. Tania Cea, al 415-647-8662, o visite la oficina para más información.

Thank you! Gracias!

  
Mrs. Sandra Jimenez, Principal/Directora

# New Student Application Form



# Forma de Aplicación para Nuevos Estudiantes

## Student Information/Información del Estudiante

Date/Fecha: \_\_\_\_\_

Student's Name: \_\_\_\_\_

Nombre del Estudiante                      Last/Apellido                      First/Nombre                      Middle/Segundo Nombre

Applying for Grade/El grado que está aplicando: \_\_\_\_\_                      Gender/Sexo:  Male/Niño  
 Female/Niña

Age/Edad: \_\_\_\_\_                      Date of Birth/Fecha de Nacimiento: \_\_\_\_\_

Place of Birth/Lugar de Nacimiento: \_\_\_\_\_

Address/Dirección: \_\_\_\_\_

Street/Calle                      City/Cuidad                      State/Estado                      Zip/Codigo

Home Phone/Número de teléfono en casa: \_\_\_\_\_

Resides With/Vive Con:     Both Parents/Ambos Padres                       Single Parent/Padre Soltero  
    Shared Custody/  
   Custodia Compartida                       Grandparent/Abuelos  
    Other/Otro

Race/Raza:                      Ethnic Background/Origen Étnico:  
 White/Angloamericano                       Hispanic or Latino/Hispano o Latino  
 Native American/Nativo Americano                       Non Hispanic or Latino/  
 Asian/Asiático                      No Hispano o Latino  
 Black/Africano Americano                       Unknown/Desconocido  
 Native Hawaiian/Pac ISL  
 Two or more races/Dos razas o más  
 Unknown/Desconocido

Current School/Escuela a la que asiste: \_\_\_\_\_

School/Escuela                      City/Cuidad

Name of Public School District in which you reside/: \_\_\_\_\_

Nombre del Distrito Escolar Publico donde vive

Has this student been expelled from another school?/ ¿Este estudiante, ha sido expulsado de otra escuela?     No     Yes/Si    If yes, please indicate the reason./En caso afirmativo, indique la razón.

\_\_\_\_\_

Has this student repeated a grade?/¿Este estudiante ha repetido un grado? \_\_\_\_ No \_\_\_\_ Yes/Si  
If yes, please indicate the reason./En caso afirmativo, indique la razón.

---

Does this applicant have siblings at St. Peter's? \_\_\_\_ Yes/Si \_\_\_\_ No

¿El estudiante que aplica tiene familiares en St. Peter's?

Name and grade of sibling(s)/Nombre y grado de familiares \_\_\_\_\_

How did you hear about St. Peter's?/¿Cómo se informó de la escuela St. Peter's?

---

---

Why do you want your child to attend St. Peter's Catholic School?

¿Por qué quiere que su hijo asista a la Escuela Católica St. Peter's?

1) \_\_\_\_\_

2) \_\_\_\_\_

### **Educational Information/Información Educativa**

Currently Receiving/Está Recibiendo:

\_\_\_\_ Special Education Services  
Servicios de Educación Especial  
\_\_\_\_ Other Services/Otros Servicios  
(Speech Therapy/Terapia de Lenguaje,  
Counseling/Consejería, etc.)

Previously Received/Antes ha Reibido:

\_\_\_\_ Special Education Services  
Servicios de Educación Especial  
\_\_\_\_ Other Services/Otros Servicios  
(Speech Therapy/Terapia de Lenguaje,  
Counseling/Consejería, etc.)

### **Religious Information of Student/Información Religiosa del Estudiante**

Religion/Religión: \_\_\_\_ Catholic/Católico \_\_\_\_ Non-Catholic/No Somos Católicos

---

Baptism Date/Fecha de Bautismo	Church/Iglesia	City/Cuidad
--------------------------------	----------------	-------------

---

First Confession Date/Fecha de Confesión	Church/Iglesia	City/Cuidad
--	----------------	-------------

---

First Communion Date/ Fecha de Comunión	Church/Iglesia	City/Cuidad
---	----------------	-------------

Are you attending or registered in St. Peter's Parish?/¿Está registrado o asistiendo a la parroquia de San Pedro? \_\_\_\_ Yes/Si \_\_\_\_ No (If no, which Parish does your family attend for Sunday Mass?/¿Si no, a cual parroquia asiste con su familia a misa los domingos?) \_\_\_\_\_

### **Home Language Survey/Cuestionario de lenguaje en casa**

This information is essential in order for schools to provide meaningful instruction for all students.



Name/Nombre: \_\_\_\_\_  
First/Nombre Last/Apellido Middle/Segundo Nombre

Address/Dirección: \_\_\_\_\_  
Street/Calle City/Cuidad State/Estado Zip/Codigo

Email/Correo Electrónico: \_\_\_\_\_

Cell Phone/Número de Teléfono Celular \_\_\_\_\_ Home Phone/ Número de Teléfono en Casa \_\_\_\_\_

Work Address/Dirección del Trabajo: \_\_\_\_\_

Work Phone/Numero de Teléfono del Trabajo: \_\_\_\_\_

Religion/Religión: \_\_\_\_\_ Catholic/Católico Other/Otra: \_\_\_\_\_

**Father/Padre:**

Name/Nombre: \_\_\_\_\_  
First/Nombre Last/Apellido Middle/Segundo Nombre

Address/Dirección: \_\_\_\_\_  
Street/Calle City/Cuidad State/Estado Zip/Codigo

Email/Correo Electrónico: \_\_\_\_\_

Cell Phone/Número de Teléfono Celular \_\_\_\_\_ Home Phone/ Número de Teléfono en Casa \_\_\_\_\_

Work Address/Dirección del Trabajo: \_\_\_\_\_

Work Phone/Número de Teléfono del Trabajo: \_\_\_\_\_

Religion/Religión: \_\_\_\_\_ Catholic/Católico Other/Otra: \_\_\_\_\_

**Other Children in Family/Otros Niños en la Familia**

\_\_\_\_\_  
Name/Nombre Age/Edad School/Escuela

\_\_\_\_\_  
Name/Nombre Age/Edad School/Escuela

\_\_\_\_\_  
Name/Nombre Age/Edad School/Escuela

**St. Peter’s Catholic School Non-discriminatory Policy Statement**

“St. Peter’s School, mindful of its mission to be witness to the love of Christ for all, admits students of any race, color and nationality and or ethnic origin to all the rights, privileges, programs and activities generally accorded to or made available to students at this school. St. Peter’s School does not unlawfully discriminate on the basis of race, color, and nationality and or ethnic origin, age, sex, or disability in the administration of educational policies, admissions, scholarships and loan programs, athletic and other school administered programs. Likewise, St. Peter’s School does not unlawfully discriminate against any applicant for employment on the basis of age, sex, disability, race, color and nationality and or ethnic origin.”

**Poliza de no discriminación de St. Peter’s Catholic School**

“La escuela St. Peter’s, con su misión de ser testigos del amor de Cristo para todos, admite a estudiantes de toda raza, color, nacionalidad u origen étnico, con todos los derechos privilegios, programas, y actividades generalmente acordadas o disponibles a los estudiantes de la escuela. St. Peter’s no discrimina basándose en raza, color, nacionalidad u origen étnico, edad, sexo, o discapacidad en la administración de pólizas educativas, admisión, becas, programas de préstamos, deportes, y cualquier otro programa. De la misma forma la escuela St. Peter’s no discrimina a un aplicante de empleo basado en su raza, color, nacionalidad u origen étnico.”

\_\_\_\_\_  
Parent or Guardian Signature/Firma del Padre o Tutor

\_\_\_\_\_  
Date/Fecha

\_\_\_\_\_  
Parent or Guardian Signature/Firma del Padre o Tutor

\_\_\_\_\_  
Date/Fecha



This application is complete when you have returned:  
La forma de aplicación estará completa cuando se haya devuelto:

- 1) This completed **Application Form**. / Esta **Forma de Aplicación** completa.
- 2) A non-refundable **application fee of \$25**. / Un **cobro por aplicación de \$25** (no reembolsable).
- 3) A copy of the **Birth Certificate**. / Una copia del **Certificado de Nacimiento**.
- 4) A copy of the **Baptismal Certificate and other Sacraments** received. / Una copia del **Certificado de Bautismo y otros Sacramentos** recibidos.
- 5) Up to date copy of **Immunization Records**. / Una copia de los **Registros de Vacunación** que estén al día.
- 6) A copy of the most recent **Report Card**. / Una copia de las **Calificaciones** más recientes.